



JVM-836TS

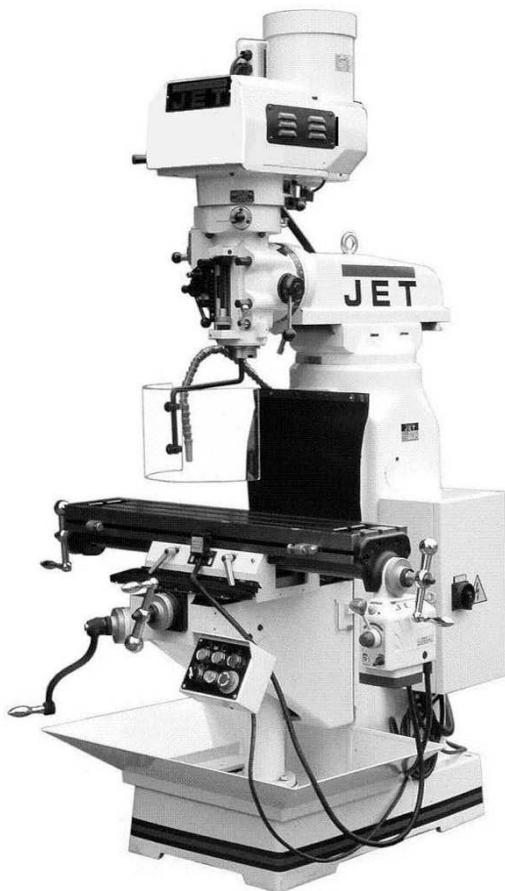
**Вертикально-фрезерный
станок**

GB
Operating Instructions

D
Gebrauchsanleitung

F
Mode d'emploi

RUS ✓
Инструкция по эксплуатации



Walter Meier AG
WMH Tool Group AG, Bahnstrasse 24, CH-8603 Schwerzenbach
Walter Meier (Fertigung) AG, Bahnstrasse 24, CH-8603 Schwerzenbach
Walter Meier (Tool) AG, CH-8117 Fällanden

Tel. +41 (0) 44 806 47 48
Fax +41 (0) 44 806 47 58

www.stanok-kpo.ru
sales@stanok-kpo.ru
(499)372-31-73

Инструкция по эксплуатации вертикально-фрезерного станка JVM-836TS

Уважаемый покупатель,

Большое спасибо за доверие, которое Вы оказали нам, купив новый станок, изготовленный компанией JET. Эта инструкция разработана для владельцев и обслуживающего персонала вертикально-фрезерного станка JVM-836TS с целью обеспечения надежного пуска его в эксплуатацию и безопасной работы на нем, а также его технического обслуживания. Обратите, пожалуйста, внимание на информацию этой инструкции по эксплуатации и прилагаемых документов. Полноту прочтайте эту инструкцию, особенно указания по технике безопасности, прежде чем Вы смонтируете станок, запустите его в эксплуатацию или будете проводить работы по техническому обслуживанию. Для достижения максимального срока службы и производительности Вашего станка тщательно следуйте, пожалуйста, нашим указаниям

1. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА JET

Компания JET стремится к тому, чтобы ее продукты отвечали высоким требованиям клиентов по качеству и стойкости.

JET гарантирует первому владельцу, что каждый продукт не имеет дефектов материалов и дефектов обработки, а именно:

2 ГОДА ГАРАНТИИ JET В СООТВЕТСТВИИ С НИЖЕПЕРЕЧИСЛЕННЫМИ ГАРАНТИЙНЫМИ ОБЯЗАТЕЛЬСТВАМИ.

1.1 Гарантийный срок 2 (два) года со дня продажи. Днем продажи является дата оформления товарно-транспортных документов и/или дата заполнения Гарантийного талона.

1.2 Гарантийный, а так же негарантийный и послегарантийный ремонт производится только в сервисных центрах, указанных в гарантийном талоне, или авторизованных сервисных центрах.

1.3 После полной выработки ресурса оборудования рекомендуется сдать его в сервис-центр для последующей утилизации.

1.4 Гарантия распространяется только на производственные дефекты, выявленные в процессе эксплуатации оборудования в период гарантийного срока.

1.5 В гарантийный ремонт принимается оборудование при обязательном наличии правильно оформленных документов: гарантийного талона, согласованного с сервис-центром образца с указанием заводского номера, даты продажи, штампом торговой организации и подписью покупателя, а так же при наличии кассового чека, свидетельствующего о покупке.

1.6 Гарантия не распространяется на:

- сменные принадлежности (аксессуары), например: сверла, буры; сверлильные и токарные патроны всех типов и кулаки и цанги к ним; подошвы шлифовальных машин и т.п. (см. список сменных принадлежностей (аксессуаров) JET);

- быстроизнашиваемые детали, например: угольные щетки, приводные ремни, защитные кожухи, направляющие и подающие резиновые ролики, подшипники, зубчатые ремни и колеса и прочее (см. инструкцию по оценке гарантийности и ремонта оборудования JET). Замена их является платной услугой;

- оборудование JET со стертым полностью или частично заводским номером;

- шнуры питания, в случае поврежденной изоляции замена шнура питания обязательна.

1.7 Гарантийный ремонт не осуществляется в следующих случаях:

- при использовании оборудования не по назначению, указанному в инструкции по эксплуатации;

- при механических повреждениях оборудования; при возникновении недостатков из-за действий третьих лиц, обстоятельств непреодолимой силы, а так же неблагоприятных атмосферных или иных внешних воздействий на оборудование, таких как дождь, снег повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды и др.;

- при естественном износе оборудования (полная выработка ресурса, сильное внутреннее или внешнее загрязнение, ржавчина);

- при возникновении повреждений из-за несоблюдения предусмотренных инструкцией условий эксплуатации (см. главу «Техника безопасности»);

- при порче оборудования из-за скачков напряжения в электросети;

- при попадании в оборудование посторонних предметов, например песка, камней, насекомых, материалов или веществ, не являющихся отходами, сопровождающими применение по назначению;

- при повреждения оборудования вследствие несоблюдения правил хранения, указанных в инструкции;

- после попыток самостоятельного вскрытия, ремонта, внесения конструктивных изменений, несоблюдения правил смазки оборудования;

- при повреждении оборудования из-за небрежной транспортировки. Оборудование должно перевозиться в собранном виде в упаковке, предотвращающей механические или иные повреждения и защищающей от неблагоприятного воздействия окружающей среды.

1.8 Гарантийный ремонт частично или полностью разобранного оборудования исключен.

1.9 Профилактическое обслуживание оборудования, например: чистка, промывка, смазка, в период гарантийного срока является платной услугой.

1.10 Настройка, регулировка, наладка и техническое обслуживание оборудования осуществляются покупателем.

1.12 По окончании срока службы рекомендуется обратиться в сервисный центр для профилактического осмотра оборудования.

Эта гарантия не распространяется на те дефекты, которые вызваны прямыми или косвенными нарушениями, невнимательностью, случайными повреждениями, неквалифицированным ремонтом, недостаточным техническим обслуживанием, а также естественным износом.

Гарантия JET начинается с даты продажи первому покупателю.

JET возвращает отремонтированный продукт или производит его замену бесплатно. Если будет установлено, что дефект отсутствует или его причины не входят в объем гарантии JET, то клиент сам несет расходы за хранение и обратную пересылку продукта.

JET оставляет за собой право на изменение деталей и принадлежностей, если это будет признано целесообразным.

2. Безопасность

2.1 Применение согласно предписанию

Этот вертикально-фрезерный станок предназначен для фрезерования и сверления обрабатываемых резанием полимерных материалов и металлов.

Обработка других материалов является недопустимой или в особых случаях может производиться после консультации с производителем станка.

Категорически запрещается обрабатывать резанием магний – высокая опасность пожара!

Применение по назначению включает в себя также соблюдение инструкций по эксплуатации и техническому обслуживанию, предоставленных изготовителем.

Станок разрешается обслуживать лицам, которые ознакомлены с его работой и техническим обслуживанием и предупреждены о возможных опасностях.

Необходимо соблюдать также установленный законом минимальный возраст.

Использовать станок только в технически исправном состоянии.

Наряду с указаниями по технике безопасности, содержащимися в инструкции по эксплуатации, и особыми предписаниями Вашей страны необходимо принимать во внимание общепринятые технические правила работы на металлообрабатывающих станках.

Каждое отклоняющееся от этих правил использование рассматривается как неправильное применение и изготовитель не несет ответственности за повреждения, произшедшие в результате этого. Ответственность несет только пользователь.

2.2 Общие указания по технике безопасности

Металлообрабатывающие станки при неквалифицированном обращении представляют определенную опасность. Поэтому для безопасной работы необходимо соблюдение имеющихся предписаний по технике безопасности и нижеследующих указаний.

Прочтите и изучите полностью инструкцию по эксплуатации, прежде чем Вы начнете монтаж станка и работу на нем.

Храните инструкцию по эксплуатации, защищая ее от грязи и влаги, рядом со станком и передавайте ее дальше новому владельцу станка.

На станке не разрешается проводить какие-либо изменения, дополнения и перестроения. Ежедневно перед включением станка проверяйте безупречную работу и наличие необходимых защитных приспособлений.

Необходимо сообщать об обнаруженных недостатках на станке или защитных приспособлениях и устранять их с привлечением уполномоченных для этого работников.

В таких случаях не проводите на станке никаких работ, обезопасьте станок посредством вытягивания сетевого штекера.

Для защиты длинных волос необходимо надевать головной убор или косынку.

Работайте в плотно прилегающей одежде.

Снимайте украшения, кольца и наручные часы. Носите защитную обувь, ни в коем случае не работайте прогулочной обувью.

Используйте средства индивидуальной защиты, предписанные для работы согласно инструкциям.

При работе на станке **не надевать перчатки.**

При работе необходимо надевать защитные очки.

Станок должен быть установлен так, чтобы было достаточно места для его обслуживания и подачи заготовок.

Следите за хорошим освещением.

Следите за тем, чтобы станок устойчиво стоял на твердом и ровном основании.

Следите за тем, чтобы электрическая проводка не создавала помех в процессе работы и, чтобы об ее нельзя было споткнуться.

Содержите рабочее место свободным от мешающих заготовок и прочих предметов.

Будьте внимательны и сконцентрированы.

Серьезно относитесь к работе.

Никогда не работайте на станке под воздействием психотропных средств, таких как алкоголь и наркотики. Принимайте во внимание, что медикаменты также могут оказывать вредное воздействие на Ваше поведение.

Никогда не лезьте руками в работающий станок. Не оставляйте без присмотра работающий станок.

Перед уходом с рабочего места отключите станок.

Удаляйте посторонних, особенно детей, из опасной зоны.

Не используйте станок поблизости от мест хранения горючих жидкостей и газов.

Обращайте внимание на возможности сообщения о пожаре и борьбе с огнем, например с помощью расположенных на пожарных щитах огнетушителей.

Не применяйте станок во влажных помещениях и не подвергайте его воздействию дождя.

Работайте только с заточенным инструментом.

Никогда не работайте с открытым защитным экраном.

Перед включением станка удалите ключи и другие инструменты.

Минимальные и максимальные размеры заготовок должны быть соблюдены.

Удалять стружку и части заготовок только при остановленном станке.

Не становитесь на станок.

Работы на электрическом оборудовании станка разрешается проводить только квалифицированным электрикам

Немедленно производите замену поврежденного сетевого кабеля.

Держите свои пальцы на достаточном расстоянии от вращающегося инструмента и стружки.

Предохраняйте заготовку против проворота.

Применяйте для фиксирования заготовки прихваты, тиски или вспомогательные приспособления.

Никогда не удерживайте заготовку одними руками.

Тиски должны быть всегда надежно прикреплены к столу.

Никогда не работайте с незакрепленными заготовками.

Производите регулировку фрезерной головки только при остановленном станке.

Если центр тяжести заготовки лежит за пределами рабочего стола, тоочно закрепляйте ее на столе или удерживайте ее в тисках. Перед началом обработки проконтролируйте надежность закрепления заготовки.

Удаляйте стружку только при остановленном станке и с помощью подходящих приспособлений.

Не тормозите зажимной патрон или инструмент руками.

Проводите работы по измерению или наладке только при выключенном станке.

Работы по переналадке и регулировке станка проводите только при остановленном станке и при нажатой клавише аварийного отключения. Работы по ремонту и техническому обслуживанию проводите только при вытянутом сетевом штекере.

На этом станке не применяйте проволочные щетки и шлифовальные инструменты.

2.3 Остаточные опасности

Даже при использовании станка в соответствии с инструкциями имеются следующие остаточные опасности:

Опасность получения травмы от вращающегося инструмента или зажимного патрона.

Опасность из-за нагревающейся заготовки и разлетающейся горячей стружки.

Опасность из-за шума и пыли.

Обязательно надевать средства индивидуальной защиты, такие, как защитные очки и наушники, а также средства защиты от пыли.

Опасность поражения электрическим током при неправильной прокладке электрического кабеля.

3. Спецификация станка

3.1 Технические характеристики

Макс. диаметр сверления, сталь	20 мм
Макс. диаметр торцевой фрезы	100 мм
Макс. диаметр концевой фрезы	20 мм
Частота вращения шпинделя ..	65-4550 об/мин
Количество скоростей	16
Конус шпинделя, DIN 2080	ISO30
Зажимная тяга	M12
Ход пиноли шпинделя	127 мм
Автоподача пиноли	0,04/0,08/0,15 мм/об
Диаметр пиноли.....	85 мм
Наклон головки, влево/вправо	90°
Расст. шпиндель-стол	50-356 мм
Расст. шпиндель-стойка.....	133-400 мм

Размер стола по оси XxY	905x200 мм
Ход стола по оси XxYxZ	640x240x355 мм
Подача по оси X.....	0-900 мм/мин
T-образные пазы, З	16 мм
Максимальная нагрузка на стол	250 кг
Поперечный ход консоли	266 мм
Выходная мощность, S ₁ 100%	2,2 кВт
Потребляемая мощность, S ₆ 40%.....	4,2 кВт
Габаритные размеры.....	1400x1320x1950 мм
Масса станка.....	730 кг
Сетевое питание.....	380В
Рабочий ток.....	10 А
Сечение силового кабеля (H07RN-F) .4x1,5мм ²	
Устройство защиты.....	16А

***Примечание:** Спецификация данной инструкции является общей информацией. Данные технические характеристики были актуальны на момент издания руководства по эксплуатации. Производитель оставляет за собой право на изменение конструкции и комплектации оборудования без уведомления потребителя.

Нарезание резьбы возможно только при наличии специальной оснастки. Нарезание резьбы с помощью реверсивного вращения шпинделя без оснастки недопустимо.

Настройка, регулировка, наладка и техническое обслуживание оборудования осуществляются покупателем.

В технических характеристиках станков указаны предельные значения зон обработки, для оптимального подбора оборудования и увеличения сроков эксплуатации выбирайте станки с запасом.

Станок предназначен для эксплуатации в закрытых помещениях с температурой от 10 до 35°C и относительной влажностью не более 80%.

Во избежание преждевременного выхода электродвигателя станка из строя и увеличения ресурса его работы необходимо: регулярно очищать электродвигатель от стружки и пыли; контролировать надежность контактов присоединенных силовых кабелей; контролировать соответствие сечения силового или удлинительного кабеля.

Обслуживающий персонал должен иметь соответствующий допуск на эксплуатацию и проведение работ на оборудовании оснащенного электродвигателем напряжением питания 380В, 50Гц.

3.2 Уровень шума

Уровень звукового давления

(согласно EN 11202):

Холостой ход при максимальном числе оборотов 75,8 дБ(А)

Приведенные значения относятся к уровню испускания шума и не являются необходимым уровнем для безопасной работы. Они должны дать возможность пользователю станка лучше оценить подвержение опасности и возможные риски.

3.3. Объем поставки

Зажимная тяга M12

Регулируемый упор глубины сверления

Защитный экран с концевым выключателем

Автоматическая подача по оси X

Централизованная система смазки стола

Система подвода СОЖ

Инструкция по эксплуатации

Деталировка

4. Транспортировка и пуск в эксплуатацию

4.1. Транспортировка и установка

Станок поставляется закрепленным на паллете в закрытой упаковке.

Для транспортировки используйте стандартный штабелер или погрузчик. Предохраняйте станок при транспортировке от опрокидывания.

Установка станков должна производиться в закрытых помещениях, при этом являются вполне достаточными условия обычной мастерской.

Станок должен быть жестко закреплен на полу.

4.2 Монтаж

Если Вы при распаковке обнаружили повреждения вследствие транспортировки, немедленно сообщите об этом Вашему продавцу, не запускайте станок в работу!

Утилизируйте, пожалуйста, упаковку в соответствии с требованиями охраны окружающей среды.

Удаляйте защитную транспортную смазку с помощью мягких растворителей.

Установите ручки подачи и рукоятку для перемещения по высоте.

Подъём фрезерной головы

Снимите маховик (A, Рис. 1).

Ослабьте четыре гайки (B) на 1/4 оборота, чтобы разблокировать голову.

Не откручивайте гайки до конца.

При помощи 19 мм ключа поверните регулировочный винт (C), чтобы поднять голову.

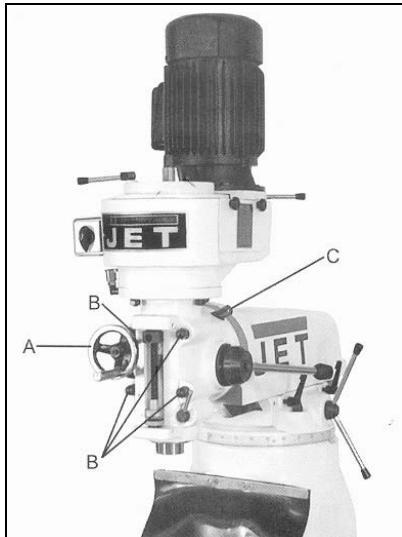


Рис. 1

Монтажная поверхность

Станок должен бытьочно соединен с полом анкерными болтами.

План установки: смотри приложение.

Применяйте анкерные болты достаточного диаметра и длины.

Станок должен стоять горизонтально и равномерно опираться по всем углам.

Подъем станка

Заведите подъемные ремни под консоль, как это показано на рисунке (Рис.2)

Обратите внимание на положение консоли и убедитесь в том, что стол находится около стойки.

Сильно затяните оба зажимных рычага консоли (A, Рис.2).

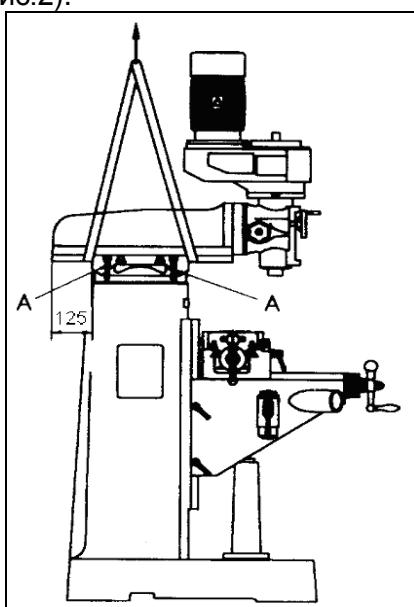


Рис.2

Внимание:

Станок тяжелый (730 кг)!

**Обратите внимание на достаточную грузоподъемность и безупречное состояние грузоподъемных приспособлений.
Не становитесь под подвешенным грузом.**

Осторожно установите станок на анкерные болты.

Для выравнивания стола станка используйте уровень.

Во время выравнивания станка ослабьте анкерные болты, используя при необходимости, затем снова сильно затяните анкерные болты. Точность станка достигается только при его правильной установке.

4.3 Подключение к электрической сети

Подсоединение к сети со стороны клиента, а также применяемые силовые кабели должны соответствовать предписаниям.

Напряжение сети и частота должны соответствовать рабочим параметрам, указанным на фирменной табличке.

Установленное пользователем защитное устройство должно быть рассчитано на 16 А.

Применяйте только силовые кабели с обозначением H07RN-F.

Подключение и ремонт электрического оборудования разрешается проводить только квалифицированным электрикам.

Подключение к электрической сети производится на клеммной колодке распределительного шкафа.

4.4 Первая смазка

Перед пуском в эксплуатацию станка необходимо обеспечить смазывающим веществом все места смазки.

При невыполнении этого возможны значительные повреждения!
(Смотри раздел 8, Смазка).

4.5 Пуск в эксплуатацию

Перед пуском станка проверьте приемный конус шпинделя для установки инструмента
(смотри раздел 5.2).

Поставьте главный выключатель в распределительном шкафу в положение ВКЛ, загорается контрольная лампа подключения к электрической сети (E, рис. 3).

Нажатием включающих зеленых клавиш на пульте управления (A, B, рис. 3) можно запустить вращение шпинделя в прямом и обратном направлении.

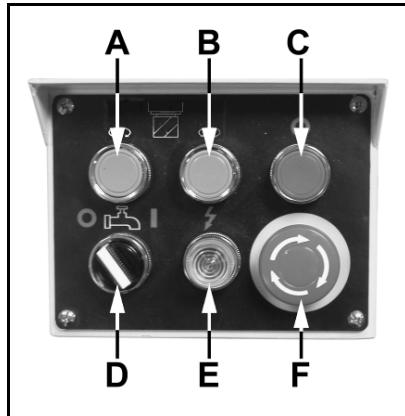


Рис.3

Нажатием красной выключающей клавиши (С) станок может быть выключен.

Насос подачи охлаждающей жидкости может быть включен и выключен выключателем (D) отдельно.

Выключатель аварийного отключения (F) останавливает все функции станка.

Внимание:

Станок остается под напряжением.

Разблокируйте выключатель аварийного отключения, провернув его по часовой стрелке.

5. Работа станка

Внимание:

Перед работами по переналадке и регулировке станок должен быть предохранен против непреднамеренного пуска.

Нажмите кнопку выключателя аварийного отключения!

Держите свои пальцы на достаточном расстоянии от вращающегося инструмента, зажимного патрона и стружки.

Удаляйте стружку только при остановленном станке и с помощью подходящих приспособлений.

Не тормозите шпиндель, зажимной патрон или инструмент руками.

Никогда не работайте с открытым защитным экраном.

Предохраняйте заготовку против совместного вращения со сверлом.

Надежно закрепляйте заготовку на столе или зажимайте ее в тисках.

Тиски должны быть всегда надежно прикручены к столу станка.

Перед обработкой проверьте надежность закрепления заготовки и инструмента.

Никогда не пытайтесь удержать заготовку только руками.

Длинные заготовки поддерживайте при обработке роликовым кронштейном.

Упор для сверления на глубину устанавливайте так, чтобы вы не просверлили стол или приспособления для зажима заготовки. Выбирайте такое усилие подачи при сверлении, чтобы сверло шло плавно. Недостаточная подача сверла ведет к преждевременному износу сверла и появлению прижогов на заготовке или инструменте, слишком сильная подача сверла может привести к остановке мотора или к поломке сверла.

На этом станке не применяйте проволочные щетки и шлифовальные инструменты.

Никогда не проводите обработку резанием магния – высокая опасность пожара!

Производите измерения только при остановленном станке.

При возникновении опасности нажмите выключатель аварийного отключения.

5.1 Органы управления

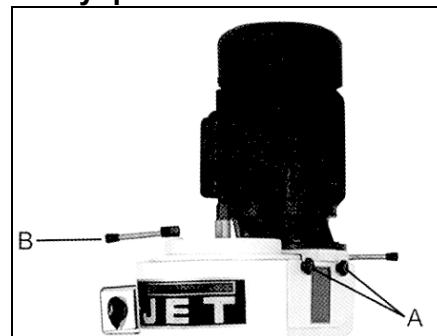


Рис.4

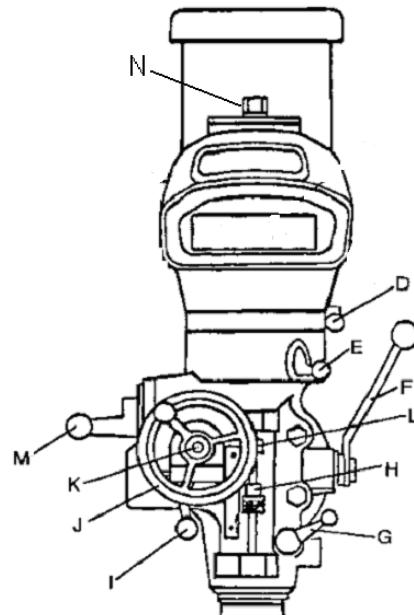


Рис.5

A Стопорные ручки кожуха ремня
B Тормоз шпинделя

D Вращение шпинделя, Быстро/0/медленно
E Механизм подачи, Вкл/Выкл

F Рычаг подачи пиноли

- G Зажим пиноли
 H Регулировочная гайка хода пиноли
 I Рычаг автоподачи пиноли, Вкл/Выкл
 J Маховик тонкой подачи пиноли
 K Подача сверла Прямой/обратный ход
 L Ограничитель хода пиноли
 M Рычаг выбора подачи мм/об
 N Зажимная тяга

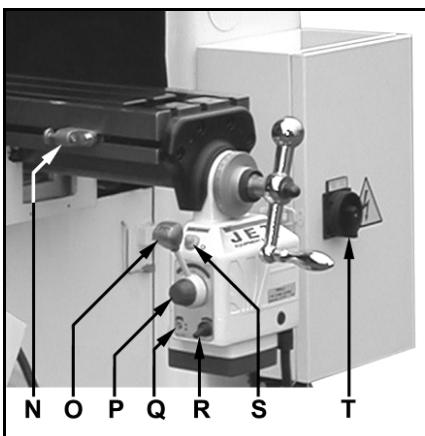


Рис. 6

- N Регулируемый концевой упор
 O Рычаг для включения перемещения влево/вправо
 P Рычаг выбора подачи
 Q Автоматический выключатель
 R Выключатель подачи Вкл/Выкл
 S Кнопка ускоренного хода
 T Главный электрический выключатель

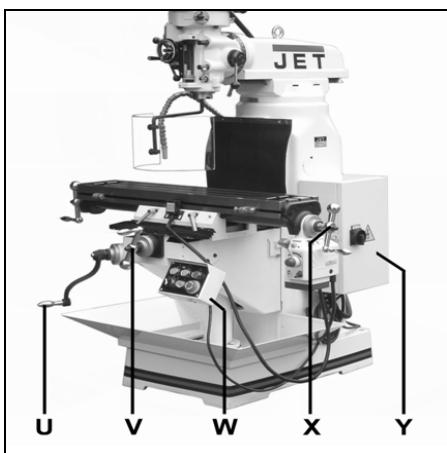


Рис. 7

- T Кривошипная рукоятка оси Z
 V Рукоятка оси Y
 W Пульт управления
 X Рукоятка оси X
 Y Электрораспределительный шкаф

5.2 Выбор числа оборотов шпинделя

Правильность выбора числа оборотов шпинделя зависит от вида обработки, материала заготовки, а также от диаметра инструмента и материала.

Рекомендации по выбору чисел оборотов действительны для диаметра инструмента 10 мм и для обработки резанием с помощью инструмента из быстрорежущей стали (P6M5) например, спиральное сверло.

Алюминий, латунь: 1500 об/мин

Серый чугун: 1000 об/мин

Сталь (Сталь 15): 800 об/мин

Сталь (Сталь 45): 600 об/мин

Нержавеющая сталь: 300 об/мин

При применении твердосплавного инструмента (ВК8) допускается увеличение числа оборотов примерно в 5 раз.

Общая рекомендация:

Чем больше диаметр инструмента, тем меньше возможное число оборотов.

Например:

Сталь (Сталь 15) с диаметром 20 позволяет применять следующие числа оборотов:

400 об/мин для инструмента из Р6М5

2000 об/мин для инструмента из ВК8

6. Работы по наладке и регулировке станка

Общие указания:

Перед работами по наладке и регулировке станок должен быть предохранен против непреднамеренного пуска.

Нажмите кнопку выключателя аварийного отключения!

6.1 Изменение числа оборотов

(A) Сначала выберите ступень передачи Быстро/0/медленно (D, рис. 5).

- Быстро (рычаг вверх, прямой привод)

- Нейтральное (рычаг посередине, свободный ход)

- Медленно (рычаг вниз, привод через пониженную передачу)

Внимание:

Ступень передачи разрешается переключать только при остановленном шпинделе и моторе. Ослабьте стопорные ручки кожуха ремня (A, Рис. 4) и откройте кожух.

Ослабьте шестигранную гайку (A, Рис. 8).

При помощи рукоятки (B) переместите двигатель вперед, чтобы ослабить натяжение ремня.

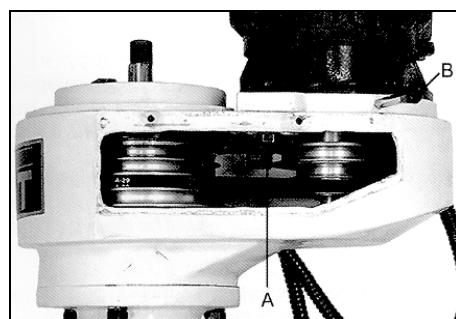


Рис.8

Перекиньте ремень на необходимый ручей шкивов. Для определения необходимой частоты вращения обратитесь к таблице.

Закройте и зафиксируйте кожух.

6.2 Замена фрезерной оправки

Используя тормоз шпинделя (С, рис. 5) ослабьте зажимную тягу с помощью ключа. Выкрутите зажимную тягу на 2, максимум на 3 оборота.

С помощью сильного удара по зажимной тяге резиновым молотком освободите фрезерную оправку из гнезда крепления шпинделя.

Вставьте желаемую фрезерную оправку и сильно затяните зажимную тягу.

6.3 Ручная точная регулировка пиноли

Маховик точной регулировки пиноли (J, рис. 9) вы можете активизировать посредством рычага (I) Вкл/Выкл подачи при сверлении.

Тяговая/нажимная кнопка подачи при сверлении (K) должна при этом находиться в нейтральном (среднем) положении.

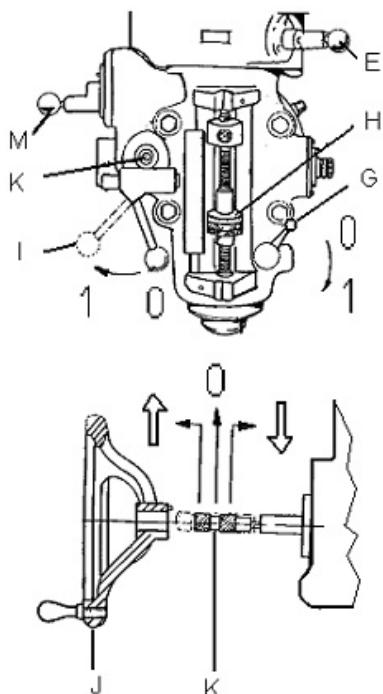


Рис. 9

6.4 Автоматическая подача пиноли

Автоматическую подачу пиноли Вы можете активизировать посредством рычага (I) Вкл/Выкл подачи при сверлении.

Тяговая/нажимная кнопка подачи при сверлении (K) должна быть при этом установлена на передний ход (нажата) или на обратный ход (вытащена).

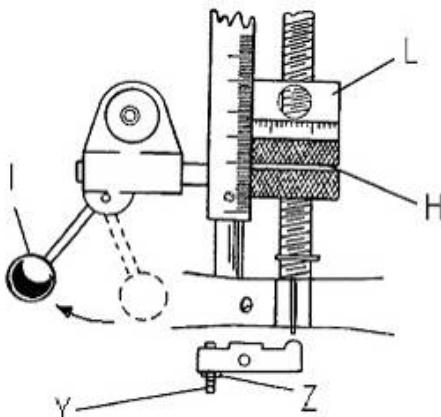


Рис. 10

Подача при сверлении остается включенной до тех пор, пока концевой упор (L) не коснется регулировочной гайки глубины сверления (H). Подача при сверлении может быть отключена вручную в любой момент времени с помощью рычага Вкл/Выкл (I).

6.5 Выключение подачи

Автоматика выключения регулируется на заводе изготовителе.

Если необходимо произвести новую регулировку, то следует поступать следующим образом:

Ослабьте контргайку (Z, рис. 10).

Ведите в зацепление рычаг подачи сверления (I).

Установите регулировочную гайку глубины сверления (H) против концевого упора (L). Медленно поворачивайте регулировочный винт до тех пор, пока рычаг подачи сверления (I) не выйдет из зацепления.

Сильно затяните контргайку (Z).

6.6 Регулировка упора глубины отверстий

Для сверления большого количества отверстий на одинаковую глубину применяйте упор глубины сверления.

Установите регулировочную гайку глубины сверления (H) в желаемое положение.

6.7 Подача по оси X

Установите концевые упоры (N, рис. 11) в желаемое положение, подача отключится в этом месте автоматически.

Выберите желаемую скорость на регуляторе (P) и направление вращения на рычаге включения (O).

Включение и остановка подачи производится с помощью выключателя подачи (R).

Быстрое перемещение каретки достигается посредством нажатия кнопки ускоренного хода (S).

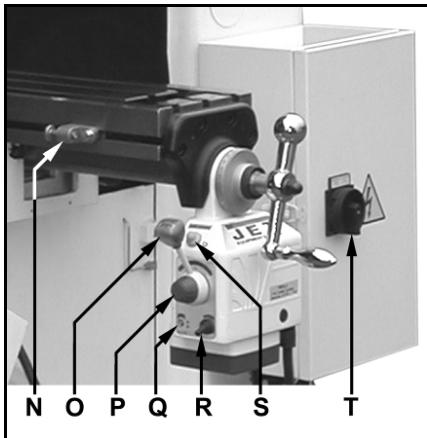


Рис. 11

N Регулируемый концевой упор
 О Рычаг для включения перемещения влево/вправо
 Р..... Рычаг выбора подачи
 Q Автоматический выключатель
 R Выключатель подачи ВКЛ/ВЫКЛ
 S..... Кнопка ускоренного хода

7. Контроль и техническое обслуживание

Общие указания.

Перед проведением на станке работ по техническому обслуживанию, ремонту и очистке станок должен быть предохранен от случайного включения.

Выключить главный выключатель и нажать кнопку аварийного отключения!

Производите очистку станка через равномерные промежутки времени.
 Немедленно заменяйте поврежденные предохранительные устройства.
 Подключение и ремонт электрического оборудования разрешается проводить только квалифицированным электрикам.

Учитывайте, что приводные ремни (плоские, клиновые, поликлиновые), используемые в конструкции станка, относятся к деталям быстроизнашивающимся, требуют контроля износа и натяжения и периодической замены. Гарантия на такие детали не распространяется. Защитные кожуха, отдельные детали из пластика и алюминия, используемые в конструкции станка, выполняют предохранительные функции. Замене по гарантии такие детали не подлежат.

7.1 Еженедельная смазка:

Еженедельно смазывается:

Согласно DIN 51502 CG ISO VG 68

(например, с помощью масел BP Maccurat 68, Castrol Magna BD 68, Mobil Vectra 2, ИГНПс-40)

- ходовой винт для перемещения стола по вертикали (С, Рис. 8).

Смазывается по всей длине.

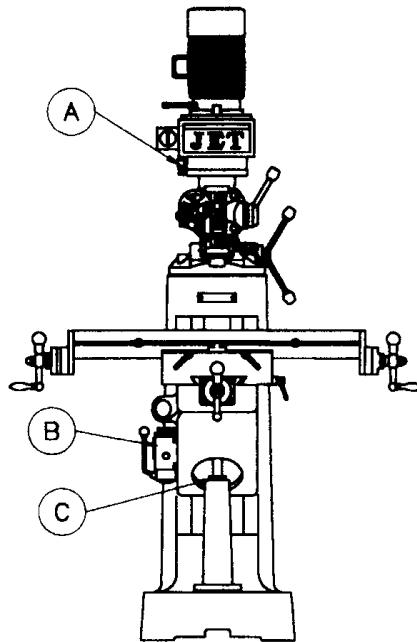


Рис. 12

7.2 Ежедневная смазка:

Ежедневно смазываются:

(например, с помощью масел BP Maccurat 68, Castrol Magna BD 68, Mobil Vectra 2)

- подшипниковые опоры ходового винта .
 Наполнить масленку (А, Рис. 12) маслом.

- пиноль ходового винта.

Смазывается по всей длине.

- Централизованная смазка маслом.

При необходимости доливать масло в резервуар для масла (В, Рис. 12).

При работе станка каждый час задействуйте централизованную систему смазки.

При этом смазываются направляющие каретки, а также ходовые винты подачи по осям X и Y .

7.3 Регулировка направляющей каретки.

Направляющие подачи по осям X, Y и Z оснащены регулируемыми клиновыми планками. Если необходимо произвести регулировку, то ее необходимо проводить в следующем порядке:

Начинайте с направляющей подачи по оси Z, затем следует направляющая подачи по оси Y и в конце – направляющая подачи по оси X. Проверьте люфт каретки при перемещении и при необходимости повторите регулировку.

7.4 Регулировка гайки ходового винта

Оси X и Y оснащены регулируемыми гайками ходового винта подачи.
Ослабьте винт с внутренним шестигранником на гайке.
Проверните гайку для уменьшения люфта при вращении.
Снова сильно затяните винт с внутренним шестигранником.

8. Устранение неисправностей**Мотор не работает**

*Нет тока -
Проверить соединительные провода и предохранитель.
*Дефект мотора, выключателя или кабеля - вызвать электрика.

Сильные вибрации станка

*Неправильное натяжение ремня – отрегулируйте натяжение ремня

*Станок стоит неровно -
выровнять станок.

*Неустойчиво зажат инструмент-
Уменьшить длину вылета инструмента.

*Каретки имеют слишком большой люфт - отрегулировать планки направляющих.

*Направляющие кареток работают всухую – смазать направляющие.

*Пиноль шпинделя работает всухую – смазать пиноль шпинделя.

*Притупилась режущая кромка инструмента – заточить инструмент или заменить.

*Слишком большое усилие резания – уменьшить глубину снятия стружки или подачу.

*Ходовой винт подачи имеет люфт – отрегулировать гайку ходового винта.

Происходит накаливание инструмента

*Слишком большая скорость резания – уменьшить число оборотов.
*Износилась режущая кромка инструмента – заточить инструмент.

Происходит увод оси отверстия

*Несимметричная заточка сверла – правильно заточить сверло.
*Смещена ось отверстия – применить центрирующее сверло.
*Погнуто сверло – взять новое сверло.

*Неправильно зажато сверло – провести новый зажим сверла.

Подача стола не работает

*Нет тока – проверить предохранитель и автоматический выключатель (Q, Рис. 8).

9. Дополнительные принадлежности

Артикул	Описание
385021	Поворотные машинные тиски 150x40x0-140 мм
464816	Поворотный стол с круглой планшайбой 200 мм/MK-3
50000101	Автоматическая система подачи ось-X
50000102	Патрон шпинделя ISO30-MK2
50000103	Патрон шпинделя ISO30-MK3
50000104	Патрон шпинделя ISO30-B16
50000105	Патрон шпинделя ISO30-ER32 + комплект из 11 цанг (4-20) мм
50000106	Патрон шпинделя ISO30-d22 фрезерная оправка
50000107	Автоматическая подача по оси Z
50000170	Комплект зажимных инструментов для 16-мм Т-образного паза
VR1001061	CS-8 Поворотный стол с 3х кулачковым патроном
VR1001024	TS-3 Задняя бабка для CS-8
VR1001010	VU-300 Универсальный наклонный поворотный стол Ø300 мм
VR3303079	16H Сверлильный патрон 1-16 мм/B16 под ключ

Смотри прайс-лист JET на www.jettools.ru

10. Габаритные размеры и фундаментный план